

# 保誠人壽 超美利傳富外幣終身壽險 (定期給付型)



繳費3年 保障終身

雙重紅利 保額增值

生命末期 提前給付

提醒您：查閱保誠人壽資訊公開說明文件請連結網站(網址<http://www.pcalife.com.tw>)，或洽詢免付費客戶服務/申訴專線0809-0809-68，亦可至保誠人壽總公司(地址：台北市信義區松智路1號8樓，電話02-8786-9955)索取。

\*本保險為英式分紅保險單，保單紅利為「增額分紅保額」及「額外分紅保額」

\*保單紅利部分非本保險單之保證給付項目，保誠人壽不保證其給付金額（保額）

保誠MEWE 先照顧好自己(Me) 才能照顧好家人(We)



金融友善  
服務專區

商品名稱：保誠人壽超美利傳富外幣終身壽險(定期給付型)  
 給付項目：身故保險金或喪葬費用保險金、完全失能保險金、祝壽保險金及生命末期提前給付保險金  
 備查文號：民國114年06月30日保誠總字第1140000959號

## 保單給付內容

給付項目	給付內容
祝壽保險金 (給付後保險契約效力終止)	<p>被保險人於本契約有效期間內，於保險年齡達110歲當年之保單週年日仍生存者，按保險期間屆滿日當時下列三款計算方式所得金額之最大者給付「祝壽保險金」：</p> <p>(1)「基本保險金額」。</p> <p>(2)「基本保險金額」的保單價值準備金。</p> <p>(3)「應已繳總保費」的110%。</p> <p>除依上述給付外，另將「累積已分配增額分紅保額」及當時有效之「長青額外分紅保額」合併給付。</p>
身故保險金或喪葬費用保險金、完全失能保險金 (給付後保險契約效力終止)	<p>1.被保險人於本契約有效期間內，身故或完全失能時，按身故或完全失能診斷確定當時下列三款計算方式所得金額之最大者給付身故保險金或完全失能保險金：</p> <p>(1)「基本保險金額」。</p> <p>(2)「基本保險金額」的保單價值準備金乘以保單價值準備金比率(請參照P.4)。</p> <p>(3)「應已繳總保費」的110%。</p> <p>除依上述給付外，另將「累積已分配增額分紅保額」及當時有效之「長青額外分紅保額」合併給付。</p> <p>2.若要保人選擇保險金分期給付，得事先約定欲分期給付之「指定保險金」及「分期定期保險金給付期間」。開始給付分期定期保險金後，成為不分紅保單，不享有紅利分配。「分期定期保險金給付期間」屆滿時，分期定期給付之約定即行終止。</p> <p>※被保險人滿十五足歲前死亡者，其身故保險金變更為喪葬費用保險金；喪葬費用保險金以遺產稅喪葬費用扣除額之半為限，其超過部分保誠人壽無息退還該超過部分之已繳保險費，且不適用分期定期保險金給付之約定。</p> <p>※訂立保險契約時，以受監護宣告尚未撤銷者為被保險人，其身故保險金變更為喪葬費用保險金，且不適用分期定期保險金給付之約定。</p> <p>※被保險人同時或先後致成保單條款附表一所列二項以上之完全失能程度者，保誠人壽僅給付一項完全失能保險金。</p>
生命末期提前給付保險金	<p>1.被保險人於本契約有效期間內，因保單條款所約定之「生命末期」，且保險契約未變更為減額繳清保險或展期定期保險者，申請一次「生命末期提前給付保險金」，保誠人壽將在身故保險金範圍內，按被保險人所指定之比例，將該部分之當年度身故保險金計算六個月貼現給付生命末期提前給付保險金。</p> <p>2.除依上述給付外，另將「累積已分配增額分紅保額」及當時有效之「長青額外分紅保額」依前項被保險人申請「生命末期提前給付保險金」之指定比例計算六個月貼現合併給付。</p> <p>3.為前二項給付時，應加計及扣除下列金額後之餘額給付：一、扣除自提前給付日起六個月內，相對應於申請提前給付金額的應繳保險費的現值。二、有保險單借款者，扣除其保險單借款的本息。三、有欠繳保險費者，扣除其欠繳保險費的本息。四、有墊繳保險費者，扣除其墊繳保險費的本息。</p> <p>※被保險人申請將身故保險金全部貼現作為生命末期提前給付保險金者，保誠人壽依第一、二項約定給付後，本契約效力即行終止。</p>

紅利給付項目 (非保證給付)	給付內容
保單紅利	<p>保誠人壽每年依據分紅保險業務會計年度(紅利決算基準日12月31日)結算之實際累積營運結果及各該保險單依條款附件「保單紅利計算與分配說明」所載之方式計算下列分紅保額。於本契約有效期間內，「增額分紅保額」於屆滿第二保單年度起之各保單週年日分配，「額外分紅保額」於屆滿第五保單年度起適用。</p> <p>1.「增額分紅保額」：每年分配一次。於下列時點一次給付：</p> <p>(1)被保險人身故、完全失能或保險年齡達110歲當年之保單週年日仍生存者，給付「累積已分配增額分紅保額」。</p> <p>(2)要保人終止契約時，給付「累積已分配增額分紅保額」的保單價值準備金。</p> <p>2.「額外分紅保額」：包含「長青額外分紅保額」與「長青解約額外分紅保額」，自宣告日一年內有效，並不逐年累積，因此每年公佈之「額外分紅保額」可能較前一年度增加，亦可能減少。</p> <p>(1)被保險人身故、完全失能或保險年齡達110歲當年之保單週年日仍生存者，給付「長青額外分紅保額」。</p> <p>(2)要保人終止契約或契約失效時，依約定方式給付「長青解約額外分紅保額」的保單價值準備金。</p>

※保險契約有效期間內，上表所列「祝壽保險金」、「身故保險金或喪葬費用保險金」、「完全失能保險金」，保誠人壽僅給付一項保險金。

※受益人申領完全失能保險金給付或被保險人申領生命末期提前給付保險金時，依保單條款之約定，保誠人壽於需要時得參據醫學專業意見，或對被保險人的身體予以檢驗，以作為理賠審核之依據。

※除外責任：要保人故意致被保險人於死、被保險人故意自殺或自成完全失能、被保險人因犯罪處死或拒捕或越獄致死或致成完全失能者，保誠人壽不負給付身故保險金或喪葬費用保險金、完全失能保險金之責任。完整之除外責任請詳保單條款。

※本簡介因篇幅有限僅摘錄要點，為保護消費者權益，詳細內容請消費者務必參閱保誠人壽保單條款約定。

範 例 說 明

以50歲男性投保 保誠人壽超美利傳富外幣終身壽險(定期給付型)為例，繳費3年，基本保險金額186,359美元，原始年繳保費40,813美元，折扣後年繳保費4萬美元(註1)，可享有保障如下：

【以假設中分紅為例】

單位：美元/元

保單年度	保險年齡	折扣後 當年度 所繳保險費 (註1)	折扣後 累計 所繳保險費 (註1)	當年度末 壽險保障	當年度末 解約金	非保證給付項目_假設中分紅								
						假設紅利(註2)						當年度末 壽險保障 及假設紅利_ 分紅保額 (預估值) A+D+E	當年度末 可能領取 解約金總和 (預估值) B+G+H	
						分紅保額(註2、4)			分紅保額解約金(註2、5)					
						當年度末 增額 分紅保額 (預估值) C	累積 已分配增額 分紅保額 (預估值) D	長青額外 分紅保額 (預估值) E	當年度末 增額 分紅保額 (預估值) F	累積 已分配增額 分紅保額 (預估值) G	長青解約額外 分紅保額 (預估值) H			
1	50	40,000	40,000	186,359	19,940	-	-	-	-	-	-	186,359	19,940	
2	51	40,000	80,000	186,359	46,403	-	-	-	-	-	-	186,359	46,403	
3	52	40,000	120,000	186,359	73,798	801	801	-	422	422	-	187,160	74,220	
4	53	-	120,000	186,359	79,948	805	1,606	-	432	862	-	187,965	80,810	
5	54	-	120,000	186,359	91,689	808	2,414	-	442	1,319	-	188,773	93,008	
6	55	-	120,000	186,359	103,616	812	3,226	193,377	452	1,795	17,404	382,962	122,815	
7	56	-	120,000	186,359	105,479	815	4,041	203,728	462	2,289	17,635	394,128	125,403	
8	57	-	120,000	186,359	107,529	819	4,860	223,726	472	2,803	17,865	414,945	128,197	
9	58	-	120,000	186,359	109,393	822	5,682	243,892	483	3,336	18,094	435,933	130,823	
10	59	-	120,000	186,359	111,256	826	6,508	260,371	493	3,889	18,323	453,238	133,468	
20	69	-	120,000	186,359	131,197	862	14,964	281,147	607	10,536	21,831	482,470	163,564	
30	79	-	120,000	186,359	149,646	900	23,790	294,524	723	19,107	26,921	504,673	195,674	
40	89	-	120,000	186,359	164,928	939	33,003	308,533	831	29,193	46,472	527,895	240,593	
50	99	-	120,000	186,359	175,364	980	42,620	323,205	923	40,124	155,100	552,184	370,588	
60	109	-	120,000	186,359	186,359	1,023	52,659	338,569	1,023	52,659	325,065	577,587	564,083	

被保險人保險年齡達110歲當年之保單週年日仍生存時，給付「祝壽保險金」186,359美元及「假設紅利\_分紅保額」393,832美元，合計580,191美元(給付後保險契約效力終止)。

【以假設低分紅為例】

單位：美元/元

保單年度	保險年齡	折扣後 當年度 所繳保險費 (註1)	折扣後 累計 所繳保險費 (註1)	當年度末 壽險保障	當年度末 解約金	非保證給付項目_假設低分紅								
						假設紅利(註2)						當年度末 壽險保障 及假設紅利_ 分紅保額 (預估值) A+D+E	當年度末 可能領取 解約金總和 (預估值) B+G+H	
						分紅保額(註 2、4)			分紅保額解約金(註 2、5)					
						當年度末 增額 分紅保額 (預估值) C	累積 已分配增額 分紅保額 (預估值) D	長青額外 分紅保額 (預估值) E	當年度末 增額 分紅保額 (預估值) F	累積 已分配增額 分紅保額 (預估值) G	長青解約額外 分紅保額 (預估值) H			
1	50	40,000	40,000	186,359	19,940	-	-	-	-	-	-	186,359	19,940	
2	51	40,000	80,000	186,359	46,403	-	-	-	-	-	-	186,359	46,403	
3	52	40,000	120,000	186,359	73,798	80	80	-	42	42	-	186,439	73,840	
4	53	-	120,000	186,359	79,948	80	160	-	43	86	-	186,519	80,034	
5	54	-	120,000	186,359	91,689	81	241	-	44	131	-	186,600	91,820	
6	55	-	120,000	186,359	103,616	80	321	19,041	45	178	1,714	205,721	105,508	
7	56	-	120,000	186,359	105,479	80	401	19,983	45	227	1,735	206,743	107,441	
8	57	-	120,000	186,359	107,529	80	481	21,860	46	278	1,746	208,700	109,553	
9	58	-	120,000	186,359	109,393	81	562	23,739	47	330	1,767	210,660	111,490	
10	59	-	120,000	186,359	111,256	80	642	25,245	48	384	1,777	212,246	113,417	
20	69	-	120,000	186,359	131,197	81	1,448	26,237	57	1,019	2,037	214,044	134,253	
30	79	-	120,000	186,359	149,646	81	2,257	26,444	65	1,813	2,424	215,060	153,883	
40	89	-	120,000	186,359	164,928	81	3,069	26,653	72	2,715	4,021	216,081	171,664	
50	99	-	120,000	186,359	175,364	82	3,886	26,863	77	3,658	12,895	217,108	191,917	
60	109	-	120,000	186,359	186,359	82	4,705	27,074	82	4,705	25,985	218,138	217,049	

被保險人保險年齡達110歲當年之保單週年日仍生存時，給付「祝壽保險金」186,359美元及「假設紅利\_分紅保額」31,872美元，合計218,231美元(給付後保險契約效力終止)。



【以假設無分紅為例】

單位：美元/元

保單 年度	保險 年齡	折扣後 當年度 所繳保險費 （註1）	折扣後 累計 所繳保險費 （註1）	當年度末 壽險保障	當年度末 解約金	非保證給付項目_假設無分紅								
						假設紅利(註3)						當年度末 壽險保障 及假設紅利 分紅保額 (預估值) A+D+E	當年度末 可能領取 解約金總和 (預估值) B+G+H	
						分紅保額(註3)			分紅保額解約金(註3)					
						當年度末 增額 分紅保額 (預估值) C	累積 已分配增額 分紅保額 (預估值) D	長青額外 分紅保額 (預估值) E	當年度末 增額 分紅保額 (預估值) F	累積 已分配增額 分紅保額 (預估值) G	長青解約額外 分紅保額 (預估值) H			
1	50	40,000	40,000	186,359	19,940	-	-	-	-	-	-	186,359	19,940	
2	51	40,000	80,000	186,359	46,403	-	-	-	-	-	-	186,359	46,403	
3	52	40,000	120,000	186,359	73,798	-	-	-	-	-	-	186,359	73,798	
4	53	-	120,000	186,359	79,948	-	-	-	-	-	-	186,359	79,948	
5	54	-	120,000	186,359	91,689	-	-	-	-	-	-	186,359	91,689	
6	55	-	120,000	186,359	103,616	-	-	-	-	-	-	186,359	103,616	
7	56	-	120,000	186,359	105,479	-	-	-	-	-	-	186,359	105,479	
8	57	-	120,000	186,359	107,529	-	-	-	-	-	-	186,359	107,529	
9	58	-	120,000	186,359	109,393	-	-	-	-	-	-	186,359	109,393	
10	59	-	120,000	186,359	111,256	-	-	-	-	-	-	186,359	111,256	
20	69	-	120,000	186,359	131,197	-	-	-	-	-	-	186,359	131,197	
30	79	-	120,000	186,359	149,646	-	-	-	-	-	-	186,359	149,646	
40	89	-	120,000	186,359	164,928	-	-	-	-	-	-	186,359	164,928	
50	99	-	120,000	186,359	175,364	-	-	-	-	-	-	186,359	175,364	
60	109	-	120,000	186,359	186,359	-	-	-	-	-	-	186,359	186,359	

被保險人保險年齡達110歲當年之保單週年日仍生存時，給付「祝壽保險金」186,359美元及「假設紅利\_分紅保額」0美元，合計186,359美元(給付後保險契約效力終止)。

註1：已計算高保費1%折扣及首、續期保費採匯款或金融機構自動轉帳1%折扣。

註2：紅利數值為假設投資報酬率(中分紅：5.5%、低分紅：2.5%)，並考慮合理的理賠率及費用率等整體經營績效後而得，實際之投資報酬率或經營績效可能低於或高於假設值。投資報酬率非分紅率，僅是影響紅利宣告數值的因素之一，若欲了解其它紅利宣告假設條件下之數值，請參閱建議書或洽詢您的服務人員。假設紅利為非保證給付項目，紅利數值僅供參考，不能作為未來各年度實際分紅的保證或推論。

註3：在假設無分紅狀況下，分紅數值為零。

註4：「假設紅利\_分紅保額」係分別呈現「當年度末增額分紅保額」、「累積已分配增額分紅保額」及「長青額外分紅保額」，於被保險人身故或完全失能時，依條款約定給付。

註5：「假設紅利\_分紅保額解約金」係指依「當年度末增額分紅保額」、「累積已分配增額分紅保額」及「長青解約額外分紅保額」所計算之保單價值準備金(即解約金)，於要保人終止契約時，依條款約定給付。

※屆滿第2保單年度分配的「分紅保額」，於第3保單年度之首日分配，呈現於第3保單年度欄位，以此類推。

## 保單價值準備金比率

計算當時被保險人之保險年齡	30歲以下者	31歲~40歲	41歲~50歲	51歲~60歲	61歲~70歲	71歲~90歲	91歲以上者
保單價值準備金比率	190%	160%	140%	120%	110%	102%	100%



保 險 費 率 表

單位：每萬元基本保險金額之年繳保費/美元/元

年齡	男性	女性	年齡	男性	女性	年齡	男性	女性	年齡	男性	女性
0	970	840	19	1,394	1,216	38	1,870	1,651	57	2,458	2,227
1	988	855	20	1,420	1,240	39	1,895	1,675	58	2,498	2,267
2	1,008	872	21	1,444	1,261	40	1,920	1,700	59	2,538	2,308
3	1,028	889	22	1,468	1,283	41	1,946	1,724	60	2,580	2,350
4	1,048	906	23	1,493	1,305	42	1,973	1,749	61	2,613	2,385
5	1,069	924	24	1,518	1,327	43	1,999	1,774	62	2,647	2,421
6	1,090	943	25	1,544	1,350	44	2,026	1,800	63	2,681	2,457
7	1,112	961	26	1,570	1,373	45	2,053	1,826	64	2,716	2,494
8	1,134	981	27	1,597	1,397	46	2,080	1,852	65	2,752	2,532
9	1,157	1,000	28	1,624	1,421	47	2,107	1,878	66	2,787	2,569
10	1,180	1,020	29	1,652	1,445	48	2,135	1,905	67	2,821	2,606
11	1,202	1,040	30	1,680	1,470	49	2,162	1,932	68	2,857	2,643
12	1,225	1,061	31	1,703	1,491	50	2,190	1,960	69	2,893	2,681
13	1,249	1,082	32	1,726	1,513	51	2,227	1,996	70	2,930	2,720
14	1,272	1,103	33	1,749	1,535	52	2,264	2,033	71	2,948	2,742
15	1,296	1,125	34	1,773	1,558	53	2,302	2,071	72	2,966	2,764
16	1,320	1,148	35	1,797	1,580	54	2,341	2,109	73	2,985	2,787
17	1,344	1,170	36	1,821	1,604	55	2,380	2,148	74	3,003	2,809
18	1,369	1,193	37	1,845	1,627	56	2,419	2,187	75	3,020	2,830

半年繳＝年繳×0.52、季繳＝年繳×0.262、月繳＝年繳×0.088



保費效益比

1.下列表格數值係指投保 保誠人壽超美利傳富外幣終身壽險(定期給付型)，各保單年度未解約金及假設紅利(中)總和與保險費之比例關係：

單位：％

投保年齡 保單年度	5 歲		35 歲		65 歲	
	男	女	男	女	男	女
1	39	39	44	44	49	50
2	45	45	50	51	57	58
3	47	48	53	54	60	61
4	51	52	57	58	65	66
5	58	58	65	65	73	74
10	100	101	95	97	94	96
15	104	105	97	101	96	99
20	108	109	99	105	97	100

(上表顯示早期解約對保戶不利)

2.保費效益比公式如下：

保費效益比= 
$$\frac{CV_m + \sum End_t (1+i)^{m-t}}{\sum GP_t (1+i)^{m-t+1}}$$

註1：CVm為第m保單年度之年未解約金(本險為基本保險金額之解約金加上可能「累積已分配增額紅利保額」及「長青解約額外紅利保額」所計算之保單價值準備金)

註2：GPt為第t保單年度之年繳保險費

註3：Endt為第t保單年度之生存保險金(本險無生存保險金，故值為0)

註4：m=1-5、10、15、20

註5：i為前一日曆年度之十二個月臺灣銀行股份有限公司、第一商業銀行股份有限公司與合作金庫商業銀行股份有限公司每月初(每月第一個營業日)牌告之二年期定期儲蓄存款最高年利率之平均值(1.72%)

註6：Σ為加總之符號

3.上述保費效益比是依據主管機關規定，應揭露依被保險人性別，以至少三個主要年齡層之代表年齡計算之數值。

注 意 事 項

- 1.消費者投保前應審慎瞭解本商品之承保範圍、除外不保事項及商品風險。本簡介因篇幅有限僅摘錄要點，為保護消費者權益，詳細內容請消費者務必參閱保誠人壽保單條款約定。
- 2.投保後解約或不繼續繳費可能不利消費者，請慎選符合需求之保險商品。
- 3.保險契約各項權利義務皆詳列於保單條款，消費者務必詳加閱讀了解，並把握保單契約撤銷之時效(收到保單翌日起算十日內)。
- 4.本商品之投保規則，依保誠人壽相關核保規定辦理，保誠人壽擁有最終承保與否之權利。
- 5.本商品為以外幣收付之非投資型人身保險契約，不得與新臺幣收付之人身保險契約辦理契約轉換。
- 6.本商品之保險費收取或返還、給付各項保險金或解約金、支付保險單借款或保險單借款本息之收取及其他款項收付之幣別，皆以美元為貨幣單位。要保人及受益人須留意美元在未來兌換成新臺幣將會因匯率不同，產生匯兌上的差異，此差異可能使要保人及受益人享有匯兌價差的收益或造成損失，要保人及受益人須自行承擔該部分之風險及該幣別所屬國家之政治、經濟變動風險。
- 7.本保險為分紅保險單，保單紅利部分非本保險單之保證給付項目，保誠人壽不保證其給付金額（保額）。
- 8.本商品為保險商品，受人身保險安定基金保障，非屬存款，故不受存款保險之保障。
- 9.本商品經保誠人壽合格簽署人員檢視其內容業已符合一般精算原則及保險法令，惟為確保權益，基於保險公司與消費者衡平對等原則，消費者仍應詳加閱讀保險單條款與相關文件，審慎選擇保險商品。本商品如有虛偽不實或違法情事，應由保誠人壽及負責人依法負責。
- 10.人壽保險之死亡給付及年金保險之確定年金給付於被保險人死亡後給付於指定受益人者，依保險法第一百十二條規定不得作為被保險人之遺產，惟如涉有規避遺產稅等稅捐情事者，稽徵機關仍得依據有關稅法規定或納稅者權利保護法第七條所定實質課稅原則辦理。消費者如欲進一步參考實質課稅相關案例，請詳保誠人壽網站。
- 11.本商品於銷售65歲(含)以上之高齡客戶(要保人、被保險人或繳費人)時，為充分了解高齡客戶特性，若評估結果顯示其不具有辨識不利投保權益之能力或投保保險商品不適合，保誠人壽得不予承保，核保與否依保誠人壽最終核保結果為準。
- 12.消費者於購買前，應詳閱各種銷售文件內容，本商品之預定費用率(預定附加費用率)，最高39%，最低10%；如要詳細了解其他相關資訊，請洽保誠人壽總公司(地址：台北市信義區松智路1號8樓，免付費客戶服務/申訴專線0809-0809-68、或網址 <http://www.pcalife.com.tw>)，以保障您的權益。

投保規則

1.保險期間、繳費年期、投保年齡及投保限額 單位：美元/元

保險期間		
至被保險人保險年齡達110歲當年之保單週年日		
繳費年期	投保年齡	投保限額（以元為投保單位）
3 年	0 歲～ 75 歲	1 萬～ 1,000萬

2.繳別：年繳、半年繳、季繳、月繳。

3.繳費方式：(1) 匯款 (2) 金融機構自動轉帳。

4.保費折扣：匯款 / 金融機構自動轉帳：1% 折扣。

5.高保費折扣：

單位：美元/元

年繳化保費(註)	高保費折扣
2萬(含)以上	0.3%
3萬(含)以上	0.5%
4萬(含)以上	1.0%
10萬(含)以上	1.2%

註：年繳化保費=月繳保費×12、季繳保費×4、半年繳保費×2

6.其他投保規則依保誠人壽相關規定辦理。

匯款相關費用及負擔對象

本商品相關款項之往來，若採用保誠人壽指定銀行之外幣帳戶，無需負擔所產生之匯款相關費用，但若非採用保誠人壽指定銀行之外幣帳戶者，則匯款費用收取方式列示如下：

匯款相關費用		匯款銀行	中間行	收款銀行
1	因投保年齡錯誤且其錯誤原因歸責於保誠人壽，致保誠人壽依條款約定為退還或給付所生之相關匯款費用。	保誠人壽		
2	因投保年齡錯誤且其錯誤原因歸責於保誠人壽，要保人或受益人依條款約定為補繳或返還所生之相關匯款費用。			
3	因保誠人壽提供之匯款帳戶錯誤而使要保人或受益人匯款無法完成時所生之相關匯款費用。			
4	除前述3點以外的其他款項往來	匯款人	匯款人	收款人